Diabolic Garden
ディアボリックガーデン 1

白木 苺

GFC
ディアボリックガーデン
1
白木苺
ICHIGO SHIRAKI
SC

ISBN978-4-7575-2551-1
C9979 ¥562E
9784757525511
1929979005627
雑誌48075-23
定価：本体562円＋税
SQUARE ENIX.

デレは植物に対しては
討伐後除くと驚異解除なのでよろしくお願いします
マカサさんが変化解除のスキルを持っています
月刊「ジャンプスクエア」にて連載中の
女子高生退魔奮闘記！！

GFC

既刊好評発売中

E'S新装版 1～5全 綺間さとる
ZOMBIE-LOAN 1～11 PEACH-PIT
はにぽに 1～3 糸井ヘさる
公式ガイドブック はにぽに 1～3 糸井ヘさる
新感覚!!系魔法少女ルイ(ミ)ちゃん 1～2 糸井ヘさる
闇の王 1～10 綺谷悠希
りべりメメント 綺谷悠希原案協力
カミヨミ 1～6 柴田亜美
PandoraHearts 1～8 望月 淳
Crimson Shell 全1巻 望月 淳
魔殺事 1～8 伊 やな
Rust Blaster 全1巻 伝 やな
おじさま教授は変態紳士!?(ただ)ちゃん! 1～2 鈴木次郎
社会派のアサハラ教師戦記 全1巻 鈴木次郎
ひそしなくるに 前編1 全2巻 宅電:107-鈴木次郎
ひそしなくるに 前編2 全2巻 宅電:107-みちる
ひそしなくるに 番外編 1 宅電:107-おいなりさん
極のクルースニク 1～4 岩佐まさひこ
キューティクル探偵因原 1～3 もち
島耕作線 1～2 島耕 充
Diabolic Garden 1～2 白木 苺
トリコフルファンタジア 1 佐藤みゆき
デリヤカウエスタシア～史上最強の魔法師匠～ 1 西木がなこ
switch 全1巻 naked ape
switch naked ape画集
私の前世は古王 全1巻 水無月すう
クウルガン～史上最大の作戦～ 全7巻 高田慎一郎
TeNeriZ-colorful note- 全5巻 やまうみつね
新装版 神様ヘ～ 全3巻 竹岡葉子
新装版 ファラオの墓 全4巻 竹宮葉子
新装版 アンドロメダ・ストーリーズ 全2巻 竹宮葉子
地球へ…一声古代のキース 全2巻 林みかね
テイルズ オブ ブレイカー 全2巻 金田和巳
春期限定いちごタルト事件 前後 木宮晴香・原田和彦子

●価格は税抜き表示となります。

毎月18日発売
GFC

Diabolic Garden

ディアボリックガーデン

1

白木苺

G FANTASY COMICS GFC

ディアボリックガーデン

1

白木苺

ICHIGO SHIRAKI

SQUARE ENIX

1
Diabolic Garden
ディアボリックガーデン
白木苺

Contents

第1話 人間のお客様、お断り。……3
第2話 ナイトメアの檻の中……53
第3話 楽園の記憶……97
第4話 廃園に花を。……127

Chapter 1:
No Human Clients in My Shop!

UGH ...
CLANG
HAHA ...
FSHH..
IS THAT ALL YOU'RE CAPABLE OF, KISAKI
DAMN YOU!
YOU'LL PAY FOR THIS, GINGETSU!!
WHY DID YOU BETRAY US ALL...?!
I WAS TIRED OF BEING A PART OF YOUR LITTLE GANG ...

WHO ARE YOU?!
HOLD IT!
MISTER S NUMBER XII OF THE BLACK ROSE BRIGADE
THE CURTAIN FALLS...
XAP
TCH...
CLACK
GINGETSU... THE CRIME YOU HAVE COMMITTED UNDER THE PALE RAYS OF THE MOON IS CALLED TREASON...
HAVE YOU ENJOYED IT'S TASTE?
MY DAGGERS SEEK THE BLOOD OF THE WHITE ROSE WHICH BETRAYS GUILT
TCH...
HOLD IT YOU SAY
PFFT!

THIS WON'T DO.
MONTHLY GOTHIC FANTASY
EDITING OFFICE
YOU'RE USING THE SAME TRICKS AND THE DIALOGUES ARE REPETETIVE.
YOU HAVE ALREADY USED THIS KNIFE THROWING CHARACTER BEFORE.
WHAT?!
LISTEN...
YES, BUT THE CHARACTER IS COOL. THAT'S WHAT MATTERS
WHY?!

YOU WILL HAVE TO RE-DO THE ENTIRE CHAPTER, "BLACK ROSE" -SAN
DO YOU REALLY THINK THE READERS WILL WANT TO READ THIS?
DON'T PUT WHAT YOU PLEASE IN YOUR STORY, IT'S PLAIN SELF-SATISFACTION.
GRR!
...
IT'S GETTING ON MY NERVES!
I'VE SPENT HOURS AND HOURS ON THESE PAGES! I EVEN TRIED TO COMPLETE THEM IN CLASS, AND NOW THAT I SHOW THEM!
WHATEVER
I'M SICK OF THIS!
HEY, WHAT'S WITH THAT GIRL?
My name is Makimora Kotone.
I'm still in high school and I want to start a career as a mangaka.
So you can say that I don't have much free time.

REALIZE
I'LL SHOW HER! THAT SADISTIC OLD WOMAN!
I'LL REDRAW IT ALL AND THEN THEY'LL BE FORCED TO RECOGNIZE MY MASTERPIECE!
GASP!
HOW EMBARRASSING
I DIDN'T KNOW THE ROAD TO FAME WAS THIS TORTHOUS!
HUH?
AGH...
...
DASH
Definitely, this is not my day!

EDEN
!
OPEN
IT SMELLS GOOD HERE...
IS IT THE SCENT OF FLOWERS?
IT'S COMING FROM THE END OF THIS LANE...
I'LL JUST TAKE A SMALL PEEK!
DING DING
CLICK
WHAT IS THIS PLACE?
IT LOOKS LIKE A TEA SHOP...

WHAT IS THIS PLACE...
IT'S ONLY FULL OF BOOKS...
WHAT...

HEY, WHAT IS...
THIS PLACE?
SOMEBODY'S HERE...!!
THUD
...WHO'S THERE?
...!
fwoosh
!!
FALLS...
(KYYYYY)
YYYAAA
AAAAAAA
AAAAAAA
AAAAAAA
AAAAAAA
AAAAAAA

STARE
...
MY TOP SECRET PAGES!!
OH!.. OH NOOOOO!
D-DOODLE?
WHY
WHAT...
YOU! I'M A PROFESSIONAL ARTIST!!
SO STOP INSULTING ME!
WHA- WHAT IS IT?!
A CLOWN?!
GO BACK, HUMAN!!
THIS IS NOT A PLACE FOR YOU TO DOODLE!

SLAM
I'VE HAD ENOUGH OF THIS! LET ME GO!
UWAAAAAH
PROFESSIONAL? WHAT'S THAT?
PLEASE MAKE A LITTLE LESS NOISE IN MY STORE, MISS.
KANON-KUN, YOU TOO...
...
Viola
!
...YES, TSUKASA-SAMA.

Only likes bishies.
HELLO!
TEE HEE
...
hmmm?
IS KINDA COOL!
THIS PERSON...
♪
AH, KANON-KUN,
DID YOU WATER ALL THE PLANTS?
HAVE YOU FINISHED CLEANING UP THE GARDEN?
YES, YES, I'M GOING.
HE'S IGNORING ME ?
HEY...
I SAID HEY...!!

HE'S PISSING ME OFF
HEY, THIS IS A TEA SHOP, RIGHT?
DO YOU HAVE A MENU?
...
...
WHAT?
I DON'T SERVE ORDINARY CUSTOMERS.
SNAP
WHO ARE YOU TO TREAT ME LIKE A NOBODY WHEN YOU'RE "ORDINARY" TOO?!
..."ORDINARY"!!! WHAT'S "ORDINARY"?!
MISS..
...WHAT?!

pull out
DON'T LEAVE BEHIND YOUR TRASH IN MY STORE, IT'S TROUBLE-SOME...
!!!
...G
GYAAAAAAH!!
ENOUGH!!
Pant Pant
...

IF I WAS FREE TO GO TO THAT PLACE INSTEAD I SHOULD'VE GONE STRAIGHT TO WORK ON MY STORY BOARD.
THE DEADLINE IS APPROACHING
SO EMBARASSING!
I HAD SWORN TO KEEP MY CAREER AS A MANGAKA SECRET TILL I BECAME FAMOUS.
WHY AM I RUNNING AWAY SO MUCH TODAY?

HMM...
KOTONE...?

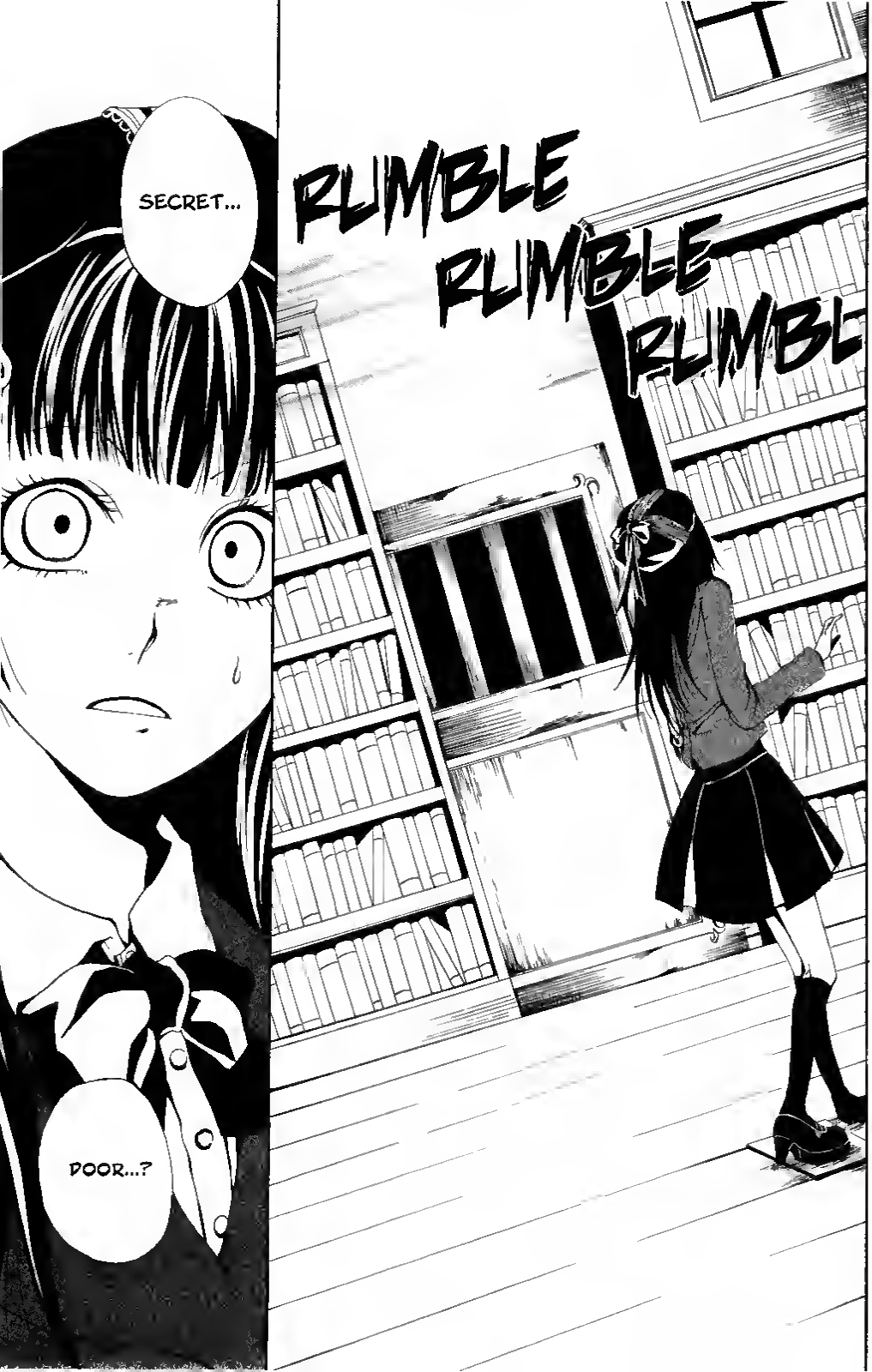
DING DONG
DANG DONG

THEY'RE MY WAY TO STARDOM!
THEY'RE NOT SCRIBBLES!
Stardom ...?
EH...?
STILL TRYING TO SCRIBBLE?
SIGH
AAAARGH... IT'S BECAUSE OF THIS I CAN'T CONCENTRATE IN SCHOOL!
GREAT..
CONSIDERING HOW YOU ARE, I THINK YOUR ROAD TO STARDOM IS GOING TO BE LONG.
gulp..
REALLY LONG..

I GUESS THAT ARROGANT CLOWN ISN'T GOING TO BE HAPPY TO SEE ME BACK...
BECAUSE I FORGOT MY PAGES BEHIND..
I HAD TO COME AGAIN.

DING DING
NOBODY'S... THERE?
...
FUFUFU...
...HUH?

THUD
THUMP
HUH?!
YEAH! IT COULD GIVE ME INSPIRATION!
THEY WERE TALKING ABOUT SOME GARDEN OR SOMETHING YESTERDAY I'M SURE THIS PLACE CONTAINS SOME MYSTERY!!
...WHAT KINDA FLOWER IS THIS?
RUMBLE
RUMBLE
...HUH?
WHAT'S THAT NOISE?
STEP
AAAAAAAH!!
IT BIT ME!!
LOOKING AT IT, IT'S A BIT CU...
AA...
GRABS


SECRET...
RUMBLE
RUMBLE
RUMBL
DOOR...?

Crimson Moon Scanlations & KAIZOKU SCANZ
PRESENTS - DIABOLIC GARDEN
VOLUME-1
CHAPTER-4
CREDITS -
TRANSLATOR - KAIZOKUHIME
CLEANER - JOSH
TYPESETTER - LOKI
QUALITY-CHECKER-AASH666

Diabolic Garden
Volume 1 Chapter 2
Translator: Zingi
Proofreader: Cobsarenice
Cleaner: Cobsarebice
Typesetter: KittyBite
Quality Checker: Nomeame2

this chapter
reads right
to left

Chapter 2: Trapped in a Nightmare

第2話：ナイトメアの檻の中

FROM 2X + 3, TAKE 5
WITH THIS CALCULATION

SO NOVEL...
AND HIGH IMPACT
HE'S A TEA SHOP OWNER. AND A "FUINJUTSU MASTER"

STEP
OH...
EH?
I'VE DONE IT AGAIN
That's it!!
CLATTER
CLATTER
CREAK
HELLO...?

AHH...
I FEEL SO LIGHT-HEADED...
WHAT...
IS ARE THE BEAUTIFUL PETALS...
JULIA-CHAN
THE LEAVES ARE QUITE LUSTROUS TODAY...
WHAT?
YOU'RE HERE AGAIN?
I'D WALLOP HIM
GLANCE
!?
TURN
THE WHOLE STORY
I WON'T GIVE UP UNTIL YOU TELL ME WHERE YOU'RE FROM!
Y... YES, I'M HERE AGAIN!!

HELP ME...
PLEASE LIBERATE...
HELP ME...
SO PAINFUL...
UGH
HELP ME...
UGH...
EH? I...
I JUST HEAR SOMETHING FROM THE BOOK SHELF?
?
!!!
Moaning voices...!!
What's going on there!?
WHAT INDEED
THE VOICES OF DEMONS, PERHAPS?
Hmh?
THERE ARE DEMONS SEALED INSIDE THE BOOKS.

EH... EHH...?
YOU'RE REALLY AMAZING~
TSUKASA IS A SPAWN OF ONMYOJUTSU AND BLACK MAGIC WITH THE ABILITY TO TRAP AND SUMMON DEMONS WITH BOOKS...
EVEN DEMONS ARE AFRAID OF HIM, SINCE HE'S A FUINJUTSU MASTER
I SEE... WELL, THAT MEANS THAT YOU'RE NO LONGER A NORMAL HUMAN
MY NAME IS GENJI TSUKASA. AN OLD FRIEND. NICE TO MEET YOU~
Who are you!?
SO...
SIGH~
HM? IS THIS THE GIRL WHO...
YES
SHE'S THE STUPID LITTLE GIRL WHO ATE THE FRUIT OF THE MAGIC COLLECTION

GO AHEAD
FOR THE APPROVAL OF AN OFFICIAL CUSTOMER
CLUNK

AH~

OH... THANK YOU!
THE CONTENTS OF THIS HERBAL TEA...
ARE TAKEN FROM THE LEAVES OF "CLARICE-CHAN", A SLIGHTLY AGGRESSIVE PLANT FROM HELL
HOW DOES IT TASTE?

COLLAPSE
I HAVE INGESTED SOMETHING STRANGE AGAIN
WELL DON'T WORRY YOU'RE NOT GOING TO DIE (MAYBE)

KANON-KUN HAS BEEN SENT TO DO SOME SHOPPING
THAT CHEEKY CLOWN
... OH,
BY THE WAY, THAT GUY ISN'T HERE,
NOW... I JUST WANT TO BE WITH HER
I DON'T HAVE A REASON TO LEAVE THIS PLACE
REALLY
IT'S SAFE TO SEND HIM ALONE?
SINCE HE HAS ADOPTED A HUMAN FORM, WHAT IF HE IS FOUND BY ANOTHER DEMON?
AH~ AH...
DON'T CALL HIM A JERK
THAT JERK LET HER DIE- JULIA-CHAN
IT CAN'T BE HELPED

WHY IS IT-
THAT YOUR JOB IS TO CAPTURE DEMONS? WHY ARE THEY WITH YOU?
SIGH HE IS A DEMON, ISN'T HE-
ALTHOUGH I CAN'T SEE.
UM
WHAT WAS IT THAT MASTER ASKED FOR...
KA-NO-N
WELL, HE HELPED KANON
EH?
THAT'S NOT ENTIRELY TRUE
A DOG ?
I "FOUND" HIM AND BECAME EMOTIONALLY ATTACHED

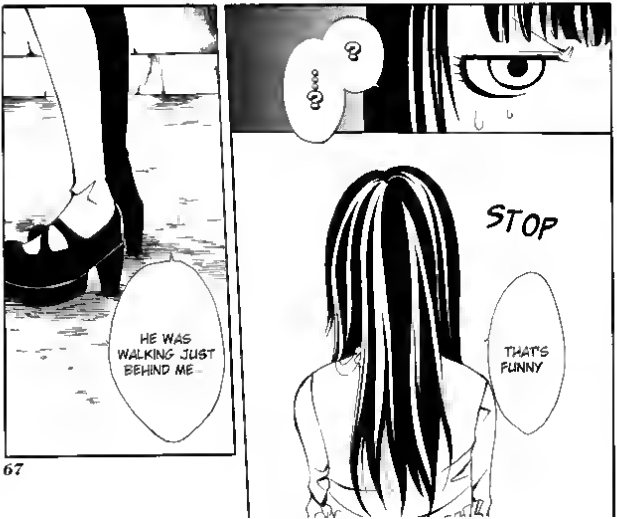
THUD...
...TCH...
MIKU!?
Mi...
HEE HEE, IT'S BEEN A WHILE KANON
I REALLY WANTED TO MEET YOU- I WAS LOOKING ALL OVER FOR YOU
AND I'VE FINALLY CAUGHT YOU.

PLEASE DON'T GO
MY DOLLY
I KNOW THAT YOU'VE NOW BECOME AN ILL-TEMPERED HUMAN
WHY...?
WE USED TO PLAY TOGETHER!!
!
WHACK
...let... let me go, you...!

I KNOW WHY HE'S SO SCARY.
BUT IT'S ALL RIGHT.
OF THE [illegible] MASTER.
SO THERE'S NOTHING TO BE AFRAID OF.
BECAUSE KUROITSU-SAMA WILL PROTECT US.
AND IF EVEN ONE HUMAN WANTS TO TAKE US ..
KUROITSU-SAMA SAID THAT THEY WILL TOTALLY "BECOME ONE WITH DARKNESS"

HUMAN
I'LL SET YOU FREE!
BLINK
YES, THAT'S RIGHT!
WITH THE STRONGEST "SPIRIT"!!
I AM A HUMAN..

I JUST NEED TO DECIDE A NAME.. HEHEHE!
LET'S GO BACK~!
HEE, HEE.. THIS IS WONDERFUL~!


?
STOP
THAT'S FUNNY
HE WAS WALKING JUST BEHIND ME..

NOTE

PLEASE CHECK THIS OUT !

--BUT
PANT-
PANT
COLLAPSE
..HE'S NOT HERE---!!
I give up...
OKAY THEN---! I'LL FIND HIM~!
...!
TSUKA-SA-SAN? GENJI-SAN!?
NOW WHAT AM I GOING TO DO~!
WHINE
SOB
SOB
AS EXPECTED

NO WAY...
DEMONS USUALLY DO THIS WHEN THEY PREY ON HUMAN SOULS.
HA, HA THIS IS THE ACT OF A DEMON...
GENJI-SAN,
CAN YOU OPEN THE GATE?
YEAH...

A HOLE APPEARED OUT OF NOWHERE ...!?
THIS GATE LEADS TO A "PRISON" OF THE DEMONIC REALM
KANON IS PROBABLY IN HERE SOME-WHERE...
A prison. I don't want to go there.
Too scary.
WELL, THEN
SHALL WE GO, DEAR CUSTOMER?
HUH!?
ME TOO? WHY ..?

WHOOSH

IT WILL BE SAFE IF WE GO TOGETHER
IT'S DANGEROUS FOR ONE WITH SUCH QUALITIES AS YOURSELF TO BE ALONE
---TSK

Don't leave me behind!
You can't!
------AH
IT SEEMS THAT I'VE FORGOTTEN THE SEALING BOOK
EH?
SO, YOU GO FIRST
AH'

I'm really mad! What do you think of a person's life!
Remember this, handsome master!
ARGH!
UGH... WHAT...!?
HM?

Join Friendship Scans
Wont you come and play with us!!!
No experience needed... We provide training...
friendshipscans@gmail.com
Friendship Scans

Diabolic Garden
Volume 1 Chapter 2
Translator: Zingi
Proofreader: Cobsarenice
Cleaner: Cobsarebice
Typesetter: KittyBite
Quality Checker: Nomeame2

this chapter
reads right
to left

...SUCH AN EVIL-FILLED ROOM...
KANON-KUN...
YOU WERE IMPRISONED IN A PLACE LIKE THIS?
MA...
MASTER...

AND BECAUSE THIS HUMAN FOLLOWED HIM HERE...
RIGHT, KANON!
KANON IS HERE BY HIS OWN WILL,
THAT'S RUDE--- TO CALL HIM IMPRISONED
WELL IT LOOKS LIKE YOU'VE CHOSEN THE WRONG PERSON TO DEAL WITH
...COERCION IS JUST WRONG
!
YOU THOUGHT I COULDN'T SEE THE PUPPET STRINGS BINDING KANON-KUN...?

YOU'VE DONE WELL.
KANON-KUN.
D gyuu...
GETTING CAUGHT ON PURPOSE, TO EXPOSE THE DEMON'S WHEREABOUTS
!
Wha...

WELL ..
Why would Kanon do all that for you guys!!
Stop it with this baloney!
YOU SHOULD DO WHAT YOU WANT.
YOU ARE A DEMON AFTER ALL. YOU DON'T HAVE TO STAY WITH US
YOU CAN ASK HIM YOURSELF.

HAVING BEEN SEALED
I JUST WANTED TO GET OUT OF THERE !
WHY DID YOU ESCAPE FROM THERE?

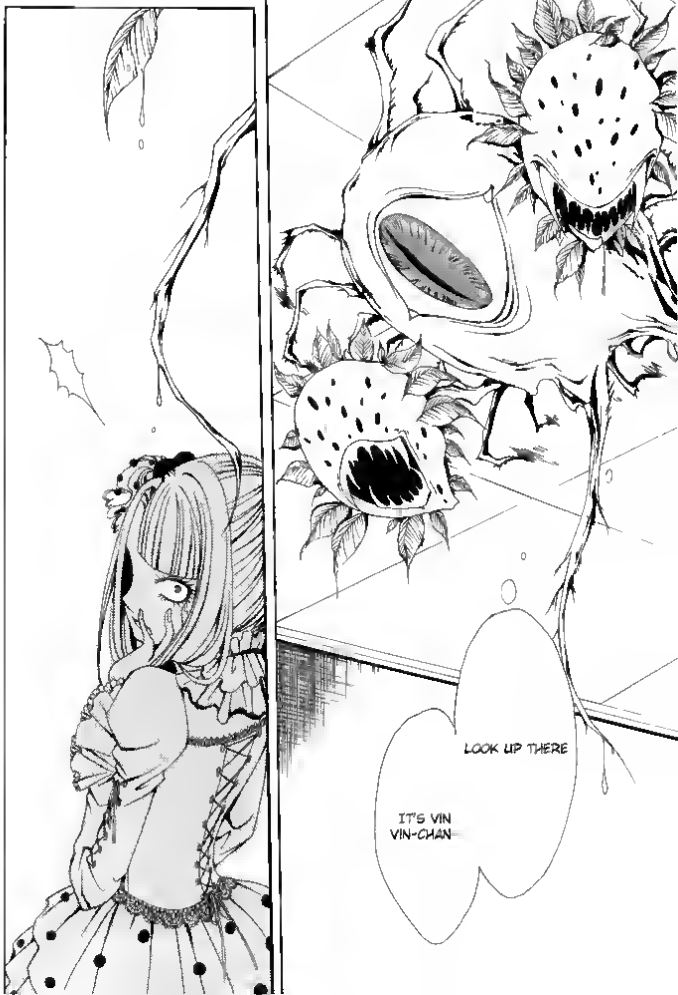
I... COULDN'T SERVE HER PURPOSE...
TO BECOME JUST A NORMAL TOY LIKE THAT...
GRAB
IT'S NO GOOD TO DECIDE BY HOW YOU SERVE
SPIN
YOU SHOULD SERVE DEPENDING ON HOW YOU'RE TREATED.
"KANON"-KUN...
Kanon
SLAP

Friendship Scans

?
DROP
RANON
YOU'RE STILL THINKING...?
WHAT... THIS DRIPPING? FROM ABOVE
!!
...HEH...
DON'T BE SO ELATED

WHO DO YOU THINK IS GOING BACK THERE, MIKU...
MY MASTER'S PLACE IS MUCH BETTER!

D...
DAMN...
DAMN, DAMN, DAMN, DAMN
DAMN, DAMN
DAMN...!!
I WON'T ALLOW IT...!
...IF THAT'S HOW IT'S GOING TO BE,
...KANON...

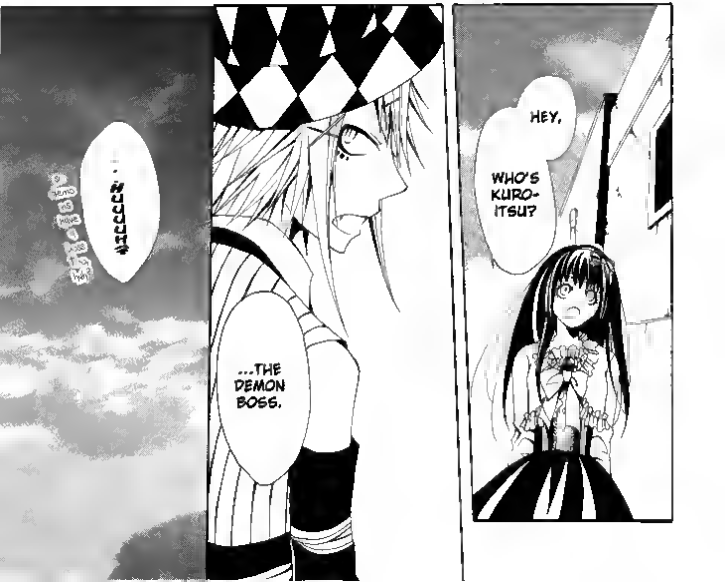

LOOK UP THERE
IT'S VIN VIN-CHAN

WOW I'VE SEEN SOMETHING AWESOME AGAIN-
AH AHH...
AHH-
HEY, KANON,
SHOULD WE GET AN EXPERT OPINION ON WHETHER SHE WILL BE HEALTHY FOR OUR PLANTS?
OF COURSE HERE IT IS
DID YOU GET THE DEMON'S SPIRIT?
THAT WASN'T A PLANT... IT WAS A MONSTER...
HEY WELCOME BACK, ALL THREE OF YOU
WE'RE BACK

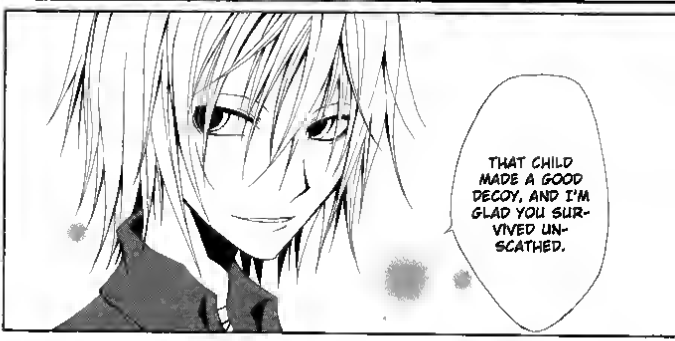
NO, WASN'T-
HUH ?
WERE YOU JUST "PRETENDING TO BE CAPTURED"?
THEN WHAT REALLY HAPPENED?
DID YOU WANT TO STAY WITH THAT MASTER?
...
IF MASTER DIDN'T SAY THAT, THEN THERE'S NO TELLING WHAT COULD HAVE HAPPENED
OH I SEE
YOU'RE DREADFUL TOO
WELL YEAH

Friendship Scans

BACK WHEN I WAS STILL ON THAT KUROITSU-SAMA SIDE, I FLED FROM HIM ONCE.
THAT TIME, I MET HER HUSBAND, AND WAS STAMPED, BUT AS I WAS ABOUT TO DIE, I PLEADED FOR MY LIFE AND HE ALLOWED ME TO ESCAPE
THAT'S WHY I'M BEING WORKED SO HARD NOW, BUT...
ANYWAY, I'D MUCH RATHER THIS THAN THE LIKELY FATE OF BEING MADE A TOY AT THE HANDS OF THE BE-WITCHING JEWEL.


HEY,
WHO'S KURO-ITSU?
...THE DEMON BOSS.
#@%&!!
I WAS SO FAR AWAY!

...KANON-KUN


THAT CHILD MADE A GOOD DECOY, AND I'M GLAD YOU SURVIVED UNSCATHED.

SHOO, SHOO
しっしっ
I withdraw my statement!!
STAY BACK, OR YOU'LL GIVE THE PLANTS A VIRUS.
第2話/おわり

HEE, HEE
MASTER IS KINDER THAN EXPECTED

Join Friendship Scans
Wont you come and play with us!!!
No experience needed... We provide training...
friendshipscans@gmail.com
Friendship Scans

THE FLUTTERING WOMAN?
KANON...!
WHAT ARE YOU DOING IN A PLACE LIKE THIS?
WHY DID YOU COME HERE?
Why, I came to get you, of course!
As a novelist, I'm risking my life!
ALTHOUGH I'M NOT BEING FORCED TO...

HOW DELICIOUS~! KUROITSU-SAMA WILL LIKE THIS.
THANKS FOR BRINGING HER, KANON~
WAH- A HUMAN!
!?
Kanon... you betrayed me...!?
WHAT ARE YOU SAYING~?
EH...

YOU GUYS ONLY STOLE HIM FROM US!
KANON HAS ALWAYS BEEN OUR FRIEND-
BOOM
Your master has been worried the whole time!?
HE'S MIKU-CHAN'S TOY-
BE QUIET!
I DON'T KNOW...
...SIGH... YES, THERE'S NOTHING I CAN DO ABOUT THAT.

!?
MY... MY BODY...
I CAN'T MOVE...!?
YOUR SOUL MAY LOOK VERY TASTY-
AH- AH
IT'S A PITY MIKU CAN'T EAT IT.
...HOWEVER...

KUROITSU SAID HE NEEDS NOTHING BUT "SOULS"
SO WE USE THESE DOLLS AS "SHELLS" FOR OUR OFFERINGS
WELL, KANON
CUT THAT GIRL'S THROAT SO SHE CAN'T TALK
DOLLS AREN'T ALLOWED TO TALK YOU KNOW
SHIING
Kanon...!
Are you serious...!?

I'LL HAUNT YOU IN YOUR SLEEP EVERY NIGHT...!
DON'T THINK YOU'RE ATTACKING JUST A FUTURE CELEBRITY!
DROP
!?
DON'T THINK I'D GIVE IT.
....GASP....
Friendship Scans

Ahh!
CLANG
Miku's dolls are...

FRIENDSHIP SCANS PROUDLY PRESENTS:

DIABOLIC GARDEN

VOL 1 Ch3

TRANSLATOR:
PKNOCTIS

PROOFREADER
DOCTORDAMYCI

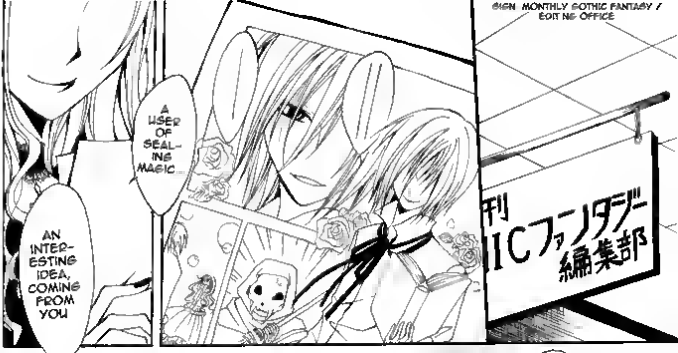
CLEANER
MIYAKO

TYPESETTER
ROYALCUBE

QUALITY CHECKER
NOMEAMEZ

this chapter
reads right
to left

Chapter 3: Memories of Paradise


A USER OF SEALING MAGIC
AN INTERESTING IDEA, COMING FROM YOU
刊
ICファンタジー
編集部

EHEHEHE
EH...
HOWEVER, MAKIMURA-SAN, YOU TEND TO HAVE TOO MANY BEAUTIFUL CHARACTERS
I'D LIKE TO SEE SOME DIFFERENT KINDS OF CHARACTERS EVERY NOW AND THEN
I KNOW
HOW ABOUT TRYING OUT A COOL, MASCULINE CHARACTER?
ニヤニヤ

I'VE GOT IT!
COOL...
AND MASCULINE, TOO!?
COOL MASCULINE
Rattle Rattle
AH!
WHY HELLO, KANON!
AS ENERGETIC AS EVER, AREN'T YOU.
?
IT'S KIND OF NOISY, ISN'T IT? IS SOMEONE HERE?
THAT'S WHAT I'M SAYING... THAT'S WRONG.
UH... YEAH.

HEY, HEY!
IS BENJI-SAN HERE?
!
OH?
?!
W... who's that?
SO THIS GIRL'S THE HUMAN CUSTOMER I'VE BEEN HEARING SO MUCH ABOUT?

!!
WHAT AN ADORABLE YOUNG LADY PLEASED TO MAKE YOUR ACQUAINTANCE
...KYAAA!!
SLIP
Huh..?
...?
HM!
GOOD GRIEF!
CLARKE
Cough...
NOW LOOK HERE,
AND YOU'RE TELLING ME YOU USED SUCH A DELICATE YOUNG LADY LIKE THIS AS BAIT TO LURE IN A DEMON! YOU HAVE NO SHAME!
WHAT DO YOU SAY TO AN INVIGORATING EVENING TEA MADE FROM THE FINEST PLANTS OF THE SPIRIT WORLD ?
YOU'RE STILL NO MATCH FOR MY WIFE BUT I LOOK FORWARD TO THE NEXT FIVE YEARS
um...
YOU'RE AT IT AGAIN GRANDFATHER
AND IT'S STILL THE SAME AS THE LAST TIME AND THE TIME BEFORE

SHE'S THE ONE WHO BARGED IN TO MY PLACE OF HER OWN ACCORD AND, AS A RESULT OF HER CARELESS WANDERING, CAME TO BE TARGETED BY DEMONS BASICALLY, SHE REAPED WHAT SHE SOWED
THAT'S HARSH
...AND WHEN THE CHANCE CAME TO TAKE ADVANTAGE OF THE SITUATION, I WENT WITH IT

SO UHM...
SO UNLIKE UNPLEASANT MR FOUR-EYES OVER THERE, WHO'S THIS TOTALLY COOL GENTLEMAN HERE?
WOULD THAT BE ME YOU'RE SPEAKING OF, YOU LOVELY YOUNG WOMAN?
LOVELY
LIFT
I AM

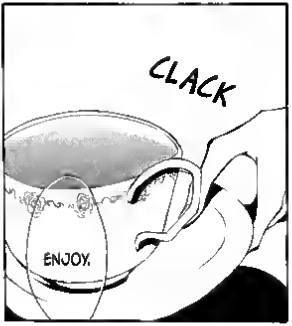
SIGH...
THE GRANDFATHER OF THE SEALING MAGICIAN, KUGA TSUKASA!
KUGA SHIROU!
EH...
WELL, YOU COULD ALSO CALL ME THE "FIRST SEALING MAGICIAN", I SUPPOSE

NOW TSUKASA,
WHERE ARE YOUR MANNERS? A CUSTOMER S ARRIVED SO BRING OUT THE TEA!
I'LL HAVE A SPIRT WORLD'S RAFFLESIA MILK TEA. WITH PLENTY OF SUGAR

...THESE PEOPLE ARE RELATED TO YOU?!
...HOW ELSE COULD I HAVE BEEN BORN?

...
T-THIS THING... IT DOESN T HAVE SOME KIND OF STRANGE EXTRACT OR ANYTHING IN IT, DOES IT?
HOH...

...COMING RIGHT UP


CLACK
ENJOY.

IF YOU DOUBT IT...THEN JUST DON'T DRINK IT. IT DOESN'T MATTER TO ME.
.....
...IT'S JUST ORDINARY TEA.
WHY ELSE WOULD I ASK?
HOW COULD YOU SAY THAT...
YOU DON'T THINK I'D SERVE ANYTHING LIKE THAT TO SUCH A TREASURED CUSTOMER OF MINE, DO YOU?
...IF YOU' SAY AS MUCH, I SUPPOSE I'LL TRUST YOU...
ITADAKIMASU...
HEH
CHOKE
!!
COUGH

GYAGH... IT'S SALT?! DID YOU PUT SALT IN THIS?!
YOU DID, DIDN'T YOU?!
OH MY APOLOGIES I MUST HAVE MISTAKENED IT WITH SUGAR
LIAR LIAR, PANTS ON FIRE!
I APOLOGIZE HE'S ACTUALLY QUITE CUTE. THIS GRANDSON OF MINE
BUT PUT HIM IN FRONT OF A LADY AND HE MESSES UP EVERY-THING
...I'M NOT OPPOSED TO USING VIOLENCE.
PISSED
BUT YOU KNOW,
DESPITE HAVING SUCH A HORRIBLE OWNER, THIS CAFE LOOKS PRETTY WELL-ESTABLISHED.
IT'S SPACIOUS, NEAT IT DOESN'T LOOK CHEAP AT ALL.
HM. THIS CAFE'S SOME-THING OF A HOBBY OF HIS, AFTER ALL.
BUT THERE ARE FEW HUMANS WHO CAN APPRECIATE THE TEA FLAVORS EXTRACTED FROM THE PLANTS OF THE SPIRIT WORLD.
AND PUBLICIZING IT IS NOT AN OPTION

BUT, NO MATTER TSUKASA'S MAIN JOB IS AS A SEALING MAGICIAN
HE GETS MOST OF HIS EARNINGS FROM THERE.
AM I RIGHT?
SO MOST OF THE CUSTOMERS ARE EITHER DABBLERS OF ECCENTRIC TASTE OR DEMONS WITH HEARTS IN THE HUMAN WORLD
BRR! CAN'T REACH!
princess syndrome
UM~♥
I'M ACTUALLY A RISING MANGA-KA STAR!
AND I'M DEFINITELY INTERESTED IN LEARNING MORE ABOUT "SEALING MAGICIANS" AS NEW MATERIAL! ♡
I HAVE NO INTEREST IN THINGS LIKE MONEY
SO YEAH SPEAKING OF MONEY~!
.....
.....
OH? WHAT IS IT?
OHHH?

I SEE...
JUST LIKE THIS ROSE BEFORE YOU, YOU POSSESS A PASSIONATE HEART
THE MORE I LEARN ABOUT YOU, THE MORE I COME TO ADMIRE YOU, MADEMOISELLE
WHILE INSIDE THIS STORE, PLEASE REFRAIN FROM PICKING MY FLOWERS
SO YOU'RE INTERESTED IN THE SEALING MAGIC THAT I DEVISED...?

T/N: ONMYOUJI = JAPANESE EXORCISTS AND SORCERERS
...SO YOU WANTED TO KNOW MORE ABOUT SEALING MAGICIANS?
Originally from generation to generation, the Kuga Clan served as onmyouji for the Emperor in exorcising spirits.
But after the Meiji Restoration, the clan was relieved from its post and ceased its activities.
However that is not to say that the number of evil spirits coming from hell decreased.
So we launched our own means of fighting back against them.

IT WAS A CHANCE ENCOUNTER WITH ONE WOMAN. THAT WOMAN, AFTER A TUMULTUOUS AND PASSIONATE ROMANTIC AFFAIR, WOULD EVENTUALLY BECOME MY WIFE...
SHE WAS A MAGICIAN THAT HAD BEEN BORN INTO A FAMILY LONG DISTINGUISHED FOR THEIR SKILL IN BLACK MAGIC FROM EUROPE

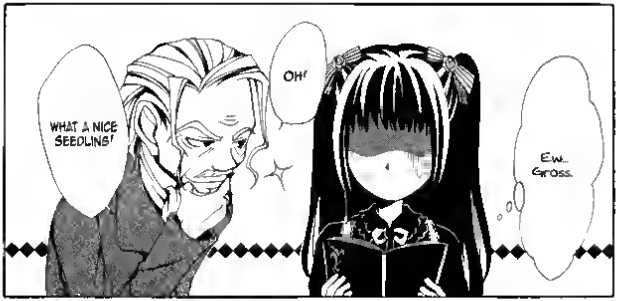
AND AS I FOUGHT ALONE IN THE MIDST OF ANARCHY IN THE IMPERIAL CITY, A SINGLE RAY OF LIGHT APPEARED BEFORE ME!

WITH OUR COOPERATIVE ABILITIES, WE WERE ABLE TO CREATE A KIND OF MAGIC THAT COULD SEAL AWAY EVEN THE STRONGEST APPARITIONS AND LEAVE THEM POWERLESS
...HOW NOSTALGIC.

*T/N SHIKIGAMI ARE SPIRITS USED BY ONMYOJI TO FIGHT AGAINST DEMONS
THE PROCEDURES OF SEALING DEMONS INSIDE "MAGIC CIRCLES" AND "STORING SHIKIGAMI" WITHIN TALISMANS* ARE NOT SO DIFFERENT IN TERMS OF SHEER MAGICAL MECHANICS...
Scans

USING MAGICAL TEXTS TO STORE PLANTS THAT WE CAN SUMMON
AND TSUKASA HERE'S TAKEN SEALING MAGIC A STEP FURTHER.
SEALING DEMONS LEFT AND RIGHT WAS A TERRIFYING SIGHT TO BEHOLD.
BACK THEN AS A NUN ON ACTIVE DUTY, YOU COULD SAY I WAS LIKE A KNIGHT OF JUSTICE
Rattle
Rattle
I think I mostly get what sealing magicians are now. Next is
Eh, Reee...
...I DIDN'T REALIZE YOU HAD COME.
OHH!
IT'S YOU, BENJI! IT'S BEEN A WHILE.
DO YOU TWO KNOW EACH OTHER?
GOOD AFTERNOON
IS TSUKASA HERE?

SO TSUKASA
I'VE BROUGHT THE COMPENSATION FOR "THAT" TIME
SENJI HAS COME TO THIS WORLD FROM THE SPIRIT WORLD, CHASING DEMONS
HE'S A KINDRED SOUL WHO DEFEATS DEMONS THAT HAVE TURNED ON HUMANS. HE IS ALSO SOMEONE I HAVE WORKED TOGETHER WITH IN THE PAST
THAT'S RIGHT THOUGH. THERE ARE CERTAIN LIMITATIONS ON WHAT I CAN DO IN THIS WORLD, THEREFORE I MOSTLY HAVE TO RELY ON THESE SEALING MAGICIANS FOR HELP
CAN YOU CHOOSE FROM HERE?
HEY, WHAT'S THAT?
FLIP
IT LOOKS INTERESTING...
DO YOU WANT TO TAKE A LOOK?
IT'S A CATALOGUE FOR PLANTS FROM THE SPIRIT WORLD...
WOW!

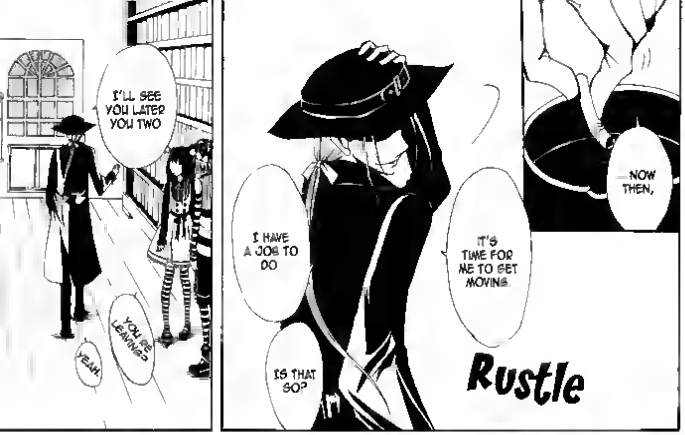

WHAT A NICE SEEDLING!
OH!
E.W.. Gross.

HM. STRUCTURALLY, IT'S NOT QUITE SO DIFFERENT FROM THIS WORLD.
REALLY? WHERE IN THE WORLD IS?
WHAT KIND OF PLACE IS THE SPIRIT WORLD EXACTLY ANY-WAYS ?

I WAS ONE OF THOSE IN CHARGE OF CRACKING DOWN ON THOSE DEMONS IN THIS WORLD. I WAS WHAT YOU WOULD CALL A POLICE OFFICER
THOSE WHO COMMIT EVIL DEEDS ARE JUDGED ACCORDINGLY.

I SEE...
SO WEAK DEMONS LIKE KANON PROBABLY WOULDN'T EVEN REGISTER IN YOUR RADAR
SNICKER
HE'S NOT LIKE A DEMON AT ALL ♡
ANNOYED
...OH, SHUT YOUR MOUTH,
UGLY
TWITCH
...HM?
WHAT'D YOU SAY JUST NOW?! I DIDN'T HEAR YOU THE FIRST TIME WOULD YOU CARE TO REPEAT YOURSELF?!
...BUT YOU KNOW THAT YOUNG LADY
N...NOTHING! I DIDN'T SAY ANYTHING!
EVEN IF IT'S HARMLESS TO HUMANS,
IT'S AMAZING THAT SHE CAN BE SO LIVELY WITH THE DEVILS POUT INSIDE OF HER...

THERE MUST HAVE BEEN SOME AFFINITY BETWEEN HER AND LAYLA-CHAN
THOUGH THAT JUST MAKES HER A BIGGER TARGET FOR DEMONS
FURTHERMORE, AFTER LOOKING AROUND, I'VE DISCOVERED THAT KREUZ HAS CREATED A HIDEOUT FOR HIMSELF IN THIS WORLD
IT SEEMS HE'S BROUGHT ALONG SOME OF HIS SUBORDINATES AND IS BUILDING UP AN ORGANIZATION
SO ARE ALL OF THE DEMONS RESIDING IN THE HUMAN WORLD ACTING ON HIS COMMAND NOW?
TSUKASA
WE MUST STOP HIM IF WE DON'T, THE PRICE TO PAY WILL BE STEEP
IT'S IN YOUR HANDS
Friendship
Sekai


I'LL SEE YOU LATER YOU TWO
YEAH
YOU'RE LEAVING?
NOW THEN,
I HAVE A JOB TO DO
IT'S TIME FOR ME TO GET MOVING
IS THAT SO?
Rustle

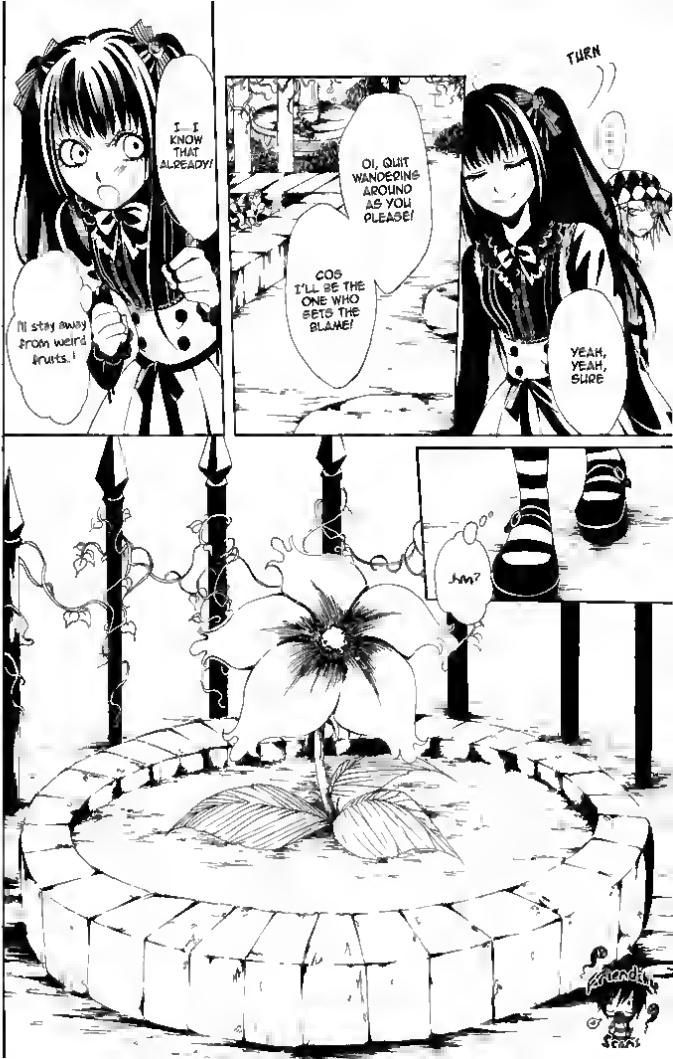
IT'S TIME TO GO BACK
THE SAME GOES FOR ME
?
The grave ?
SINCE I'M DONE PAYING MY RESPECTS AT THE GRAVE AS WELL

I'LL GO WITH YOU TO THE MIDWAY POINT, GRANDFATHER
...
OH, YOU WILL?
...FORGIVE ME, BUT I'M GETTING OLD AND MY BACK HURTS. DO YOU THINK YOU COULD PIGGYBACK ME THERE?
NO
HEHE
SIGH
JEEZ
AFTER MAKING ME SLAVE AROUND ALL DAY HE THEN HAS THE BALL TO TELL ME TO CLEAN THE GARDEN WHILE HE GOES OUT
THE MASTER'S SO ROUGH WITH ME!
DON'TCHA THINK SO TOO?

GASP...!
KANON?
CACTUS

WHAT'RE YOU DOING, JUST COMING IN HERE AGAIN BY YOURSELF?!
WHA...

THIS LITTLE GUY'S A PLANT THAT GROWS TO THE SOUND OF A PERSON'S VOICE. THE MASTER ORDERED ME TO TALK TO IT THREE TIMES EVERY DAY FOR TWO TO THREE MINUTES!
HOHO... SO YOU'VE GOT THAT STRANGE MOMMY TOO? YOU'RE EXACTLY THE SAME AS YOUR MASTER, AREN'T YOU?
SNICKER
N-NO I DON'T...


I... I KNOW THAT ALREADY!
I'll stay away from weird brutts.!
OI, QUIT WANDERING AROUND AS YOU PLEASE!
COS I'LL BE THE ONE WHO GETS THE BLAME!
TURN
YEAH, YEAH, SURE
hm?

WOW!
WHAT A POETTY FLOWER!
HEY, KANON, WHAT'S THIS ONE CALLED?
AH
IT'S CALLED GRAVE
HUH, 'GRAVE'? FOR WHO?
...IT'S NONE OF YOUR BUSINESS
PISSED
WHAT'S WRONG WITH TELLING ME?
OR YOU KNOW I COULD JUST LET SLIP TO YOUR MASTER WHAT YOU WERE COMPLAINING ABOUT EARLIER...
GULP
UGH...
FINE, FINE, I'LL SPILL!
THIS FLOWER...

THIS IS ALL JUST HEAR-SAY BUT
APPARENTLY, IT'S THE GRAVE OF THAT SCAMPS WIFE
HUH?
SUSH
IT'S NOW OR NEVER !
DO IT, SHIROU!
QUICKLY, SEAL THAT DEMON!

!!
SNEER
HOW... VOLACIOUS!!
FOR YOU PUNY HUMANS TO THINK YOU COULD HOLD ME DOWN...
...GOT IT!
Grip
CLANG
...RE...!

REI...!
AND THEN SOMEHOW, WITH MAGIC, CRAMPS MANAGED TO DEFEAT THE DEMON.
HOWEVER...

IT IS THE FATE OF EVERY HUMAN KILLED BY DEMONS TO TURN INTO ASHES
IT WAS TOO LATE FOR HIS WIFE
BUT AFTER BURYING THOSE ASHES AND ERECTING A GRAVE MARKER
ONE DAY, A FLOWER BLOOMED
AND IT WAS THE FIRST OF WHAT WOULD EVENTUALLY BECOME THIS GARDEN
EVENTUALLY HE BROUGHT THAT FLOWER OVER TO THIS WORLD AND REPLANTED IT HERE
SO THAT'S WHAT HAPPENED.
TO THINK SUCH A TRASIC EPISODE WOULD BE HIDDEN AWAY HERE LIKE THAT..
I'll have to write this all down later (as material for my manga)

SO, IN THE BEGINNING, THE ONLY FLOWER HERE MUST'VE BEEN THIS ONE, RIGHT?
YEAH... AND THEN, HE FELT THAT THE FLOWER WOULD BE LONELY BY ITSELF, SO HE BEGAN TO PLANT OTHERS AS WELL. OR AT LEAST, THAT'S HOW THE STORY GOES
INCIDENTALLY, THIS PLACE WAS A PLAYGROUND FOR THE MASTER WHEN HE WAS A CHILD.
BOOK BURNING FLOWER-CHAN :D
YEP. IN THE PRIME OF HIS YOUTH WHEN HE STILL HAD A PASSING RESEMBLANCE TO SOMEONE WITH A HEART
BUT WHILE WE'RE ON THE TOPIC...
IT WOULD BE AN UNDERSTATEMENT TO SAY THAT MY MASTER, WITH HIS OVERWHELMING LOVE FOR PLANTS, RAISES THEM NORMALLY...
...MASTER...
UH... WHAT IS THIS?
IT'S A BLEND OF EXTRACT FROM FLEUR-CHAN AND BODILY FLUIDS FROM A DEMON
GO ON, HAVE A TASTE
What am I, your poison tester?
!
...IT'S PRETTY GOOD!
THAT'S A RELIEF

SIGH
HE JUST DOES AS HE PLEASES, DOESN'T HE
BECAUSE I'VE MADE SOME OTHERS AS WELL
!!
ALRIGHT, CALL IN THE CUSTOMERS, KANON-KUN!
WHA..?!
WHAT'D YOU SAY?!
!?
BUT AS LONG AS HE CARRIES THE HEAVY BURDEN AND DANGERS OF BEING A SEALING MAGICIAN HE'LL PROTECT THIS GARDEN.
HE'S DIFFERENT FROM SOMEONE LIKE YOU, A FRILLY WUSS OF A PAINTER
WELL, YOU GET IT NOW RIGHT? THE MASTER'S A HEARTLESS, BRUTE OF A MAN
ISN'T THAT A BIT IN?

THE FLOWERS AROUND US WITHERING...?
NOW THAT YOU MENTION IT
Droop
AGEN'T...
...HOLD ON...
HOW MANY TIMES DID I TELL YOU, KANON-KUN, NOT TO LET IN ANY NOXIOUS BUGS...?
EXACTLY WHAT DO YOU PLAN ON DOING WITH THAT BUG CATCHING NET?!
...AND
WHAT WHY?! AM I REALLY EXUDING THAT BIG AN AURA?!
A666HHH
A6HHH
KO...KOTONE! THIS S DEFINITELY YOUR FAULT! IT'S YOUR AURA!
WELL YOU STINK, THAT'S FOR SURE!
WHAT?!
APPEAR
THIS FREE-BIRD'S...!

Happy 1st Birthday
Friendship Scans
From:
Cowsarentee
CIT CLass
Recruiting
All Positions
EMAIL US @

CHAPTER 4

BROUGHT TO YOU BY

Friendship Scans

Diabolic Garden

TRANSLATOR: nonsedish

PROOFREADER: Gingaiko

CLEANER: miyako

TYPESETTER: KangiPixel

QUALITY CHECKER: nomeamez

FSCANS: WWW.FRIENDSHIPSCANS.COM
E-MAIL: FRIENDSHIPSCANS@GMAIL.COM
FACEBOOK: FRIENDSHIPSCANS
FSC: WWW.FORUM.FRIENDSHIPSCANS.COM

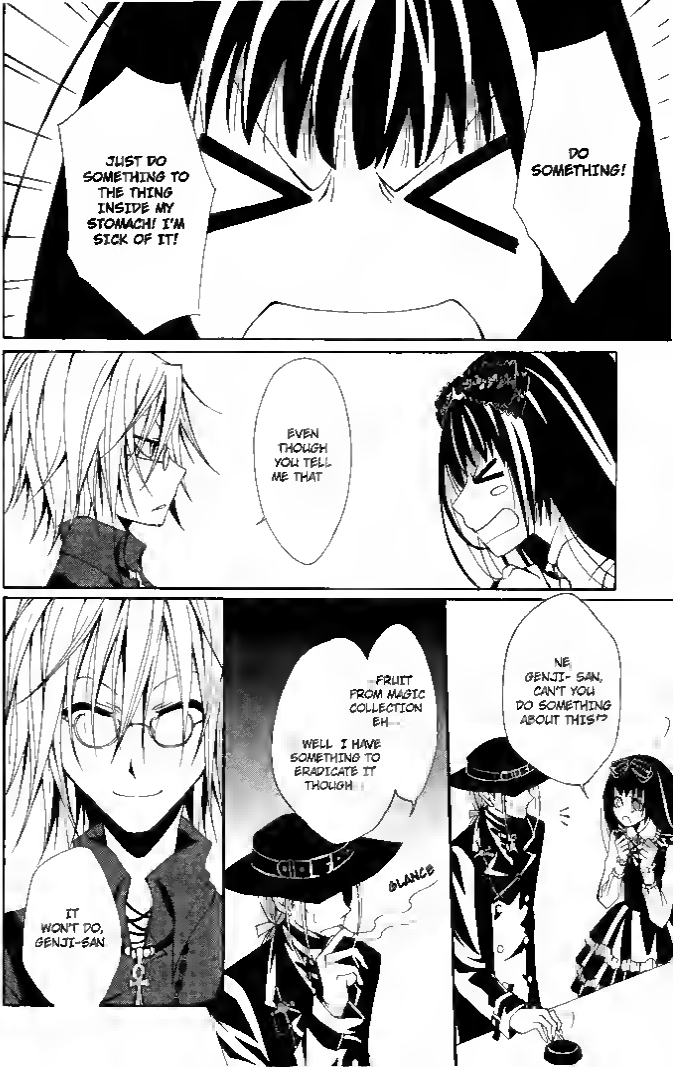
This Chapter Reads Right to Left

主君クロイツを、憎き封印術師に倒された悪魔ケンュタルト復讐の物語。
気高きマントに身を包み、人間界にてその牙を研ぐ！
人気ビジュアル系バンド『Dämpir』も登場！
悪夢は、終わらない!!（ケンュタルトの）

CHAPTER 4: A FLOWER FOR AN ABANDONED GARDEN

FLIP
THERE ARE A LOT OF TALENTED PEOPLE IN THIS WORLD
THE ANTICIPATED MANGAKA WHO JUST DEBUTED
ALREADY MAKING HER FIRST SERIES
PLEASE LET ME CALL YOU MY MASTER!
.....
I THOUGHT I WAS AMONG THOSE PEOPLE
BUT
CLOSE
MAKIMURA-SAN, I UNDERSTAND THAT YOU ARE STILL A STUDENT AND BUSY, BUT COULD YOU PUT YOUR MIND INTO
DID YOU KNOW THAT THE ONE WHO DEBUTED AFTER YOU HAS ALREADY MADE IT INTO THE COVER PAGE?
HOHOHO
Friendship
Scars

BOOK
IT'S JUST THAT EVERYTHING DIDN'T GO WELL.. IT MUST BE!!
NO! AT THIS RATE I'LL BE DEPRESSED
WHINE~
SIGH
YOU WERE ANTICIPATED BUT.. IT'S SUCH A SHAME
BA-DUMP
...!
I FEEL SOMETHING STIRRING INSIDE MY STOMACH
...I CAN'T STAND IT!


DO SOMETHING!
JUST DO SOMETHING TO THE THING INSIDE MY STOMACH! I'M SICK OF IT!
EVEN THOUGH YOU TELL ME THAT
NE, GENJI- SAN, CAN'T YOU DO SOMETHING ABOUT THIS!?
FRUIT FROM MAGIC COLLECTION EH...
WELL I HAVE SOMETHING TO ERADICATE IT THOUGH...
GLANCE
IT WON'T DO, GENJI-SAN

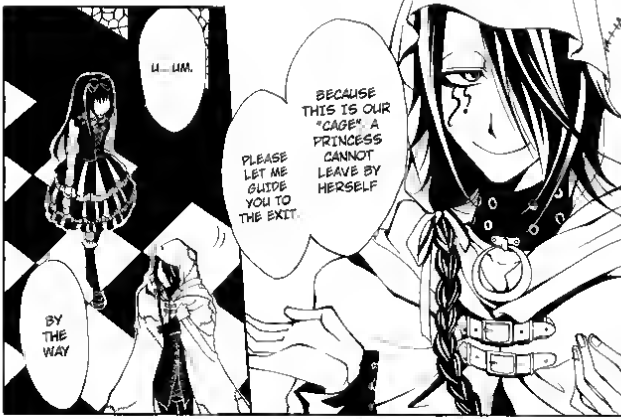
TO BE A STUDENT AND A MANGAKA WHILE BEING TARGETED BY DEMONS IS JUST TOO MUCH!
OH JUST GIVE ME A BREAK!
BEATS ME NEVER READ ONE
WHAT IS "MANGA"?
ME... MEANIE!
BECAUSE IF YOU TAKE REIRA-CHAN FROM HER, THERE'LL BE NOTHING LEFT OF HER
CLANG
CLANG
...
...WHY IS SHE IN A BAD MOOD?
SIGH...
...
I'M JUST WASTING MY TIME IN THIS KIND OF PLACE I'M GOING HOME
GOODBYE!

WHOOSH
IT FEELS LIKE I DON'T WANT TO DO ANYTHING TODAY..
AW, MAN...
Friendship Seams
...?!
GOSH... I THOUGHT IT WAS A STALKER OR
...AM I IMAGINING THINGS?
...

WELL, WELL, WELL...
THIS IS SOMETHING A DELICIOUS LOOKING PRINCESS
SOME-THING...
ZU
ZU
ZU
...UGH
IT...

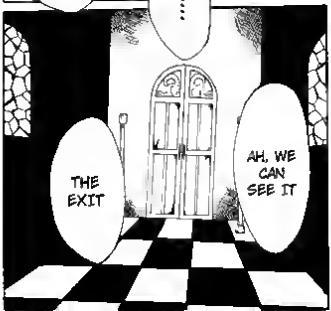
I'M SUPPOSED TO BE AT THE BACK OF THE ALLEY THEN
WAIT A MINUTE! WHERE IS THIS PLACE!!
.....?!
YOU'RE QUITE RIGHT
YOU'RE A DEMON...!?
IT CAME OUT--!!
A GHOST!
IT CAN'T BE...

I CAME HERE ENCHANTED BY THE SWEET SCENT OF YOURS
MY NAME IS GESCHICHT.
AHEM. SO WHAT?
DID YOU COME TO EAT ME?
OH NO I WOULDN'T EVEN DARE IMAGINE SUCH A THING
I AM KREU NO
BECAUSE RATHER THAN HUMANS I HAVE CHEESE AS MY FAVORITE
CHEESE ? OKAY SO YOU DON'T HAVE ANY BUSINESS WITH ME IN PARTICULAR RIGHT? THEN I'LL TAKE MY LEAVE
OH PLEASE WAIT A MOMENT!


U...UM.
BY THE WAY
PLEASE LET ME GUIDE YOU TO THE EXIT.
BECAUSE THIS IS OUR "CAGE". A PRINCESS CANNOT LEAVE BY HERSELF

THAT'S BECAUSE KRELL NO!
BECAUSE EVEN IF YOU'RE NOT BEAUTIFUL I JUST COULDN'T LIVE WITHOUT YOU

WHY DID YOU COME OUT?


.....
AH, WE CAN SEE IT
THE EXIT

CREAK
KREUSZ-SAMA
I'VE COME BACK
WHA...

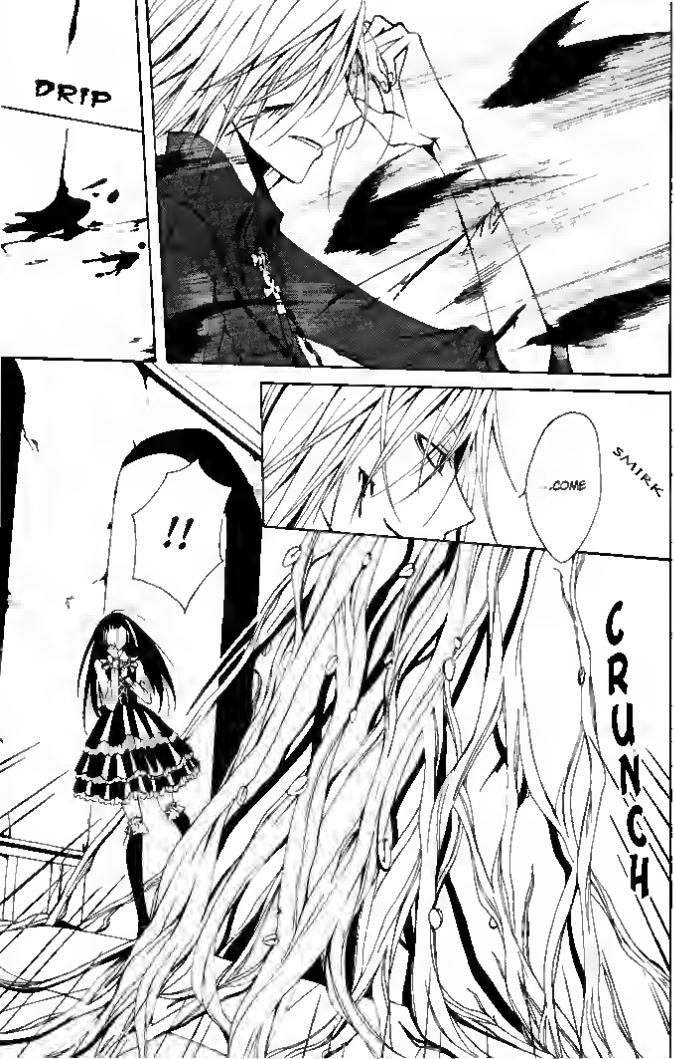
PLEASE STOP THE VIOLENCE! I HATE VIOLENCE!
TREMBLE TREMBLE
HUH... WAI
WHAT...
THIS ISN'T THE EXIT! YOU FOOLED ME!!
GRAB
HIIIYY
STILL... I THINK I'VE HEARD THE KREUSZ NAME SOMEWHERE...
YOU DID WELL, GESCHTALT
YOU'VE DONE WELL FOR BRINGING ME THAT GIRL
THE REWARD IS OVER THERE
.....!

Friendship Scars
I CAN'T EVEN DESCRIBE HOW HAPPY I AM!
HYAAA!
FWUMP
WHOOSH
YOU FINALLY CAME, HUMAN
...!
WHA... WHAT? THAT GUY WAS A MOUSE ALL ALONG...!?
...!

STEP
MY NAME IS KREUSZ
I'M SURE YOU AT LEAST KNOW MY NAME!
I...IF YOU HA...HAVE SOMETHING TO DO WITH ME
YOU SHOULD'VE COME DIRECTLY TO ME..
HMPH

THANKS TO IT I COULD TRACE EVEN THE SLIGHTEST MAGIC TRACES TO THIS PLACE RAPIDLY
DIE
IF YOU'RE GOING TO USE A DEMON, YOU COULD AT LEAST CHOOSE AN EXCELLENT ONE KREUSZ
YOU CAME AS EXPECTED, SEAL MASTER...
...
...YEAH
IT WOULD'VE BEEN GOOD IF YOU CAME A BIT LATE YOU WOULD'VE SEEN MY COMPLETE FIGURE

friendship
Seams
KANON-KUN, STEP BACK
I'M GOING TO CALL IT
FWIP
SORRY TO DISAPPOINT YOU
BUT IT LOOKS LIKE YOU'LL BE SEEN FOR EVER IN THAT SHAPE


DRIP
SMIRK
COME
!!
CRUNCH

!!
Plant stems? From the floor?
G... GYAAAA!! A...A HAND!!
GUNTEK
FU FU FU
...AS EXPECTED
YOU HAVE SEALED MANY OF MY SUBORDINATES...
BUT AT THIS STATE I CAN'T BE DESTROYED

YOU SHOULDN'T LEAVE ANY OPENING SEAL MASTER
UGH!
SORRY BUT LET ME USE THE EASIEST WAY
IT... IT HURTS...
THROW THE BOOK YOU BROUGHT WITH YOU

IN EXCHANGE FOR THIS GIRL'S LIFE
IF YOU DON'T THROW IT, YOU KNOW WHAT'LL HAPPEN TO THIS GIRL, RIGHT?
IT'S MORE USEFUL IF YOU TOOK KANON AS HOSTAGE THAN ME
COUGH!
BECAUSE HE DOESN'T CARE IF I'M HURT OR KILLED...
RUSTLE
...KOTONE!
HEH... ARE YOU STUPID?

Friendship Scans
MASTER !?
IF I ABANDON YOU, I FEEL LIKE I'LL BE CURSED
SMIRK
RELEASE
KYA!
HKH

WHOOSH
KHU KHU KHU...
WITHOUT YOUR WEAPON, YOU'RE JUST A NORMAL HUMAN
U~~
ISN'T THIS SADIST'S WAIST BROKEN?
WHAT...
WHAT DO WE DO NOW, MASTER..?
THE BOOK IS GONE AND SO ARE THE PLANTS...
.....!
.....
SMILE

WHOOSH
I'LL KILL YOU FIRST!
LET'S SEE..
I'LL JUST EAT THIS GIRL'S SOUL LATER...
I WANT TO SHOUT:..
WHY WON'T MY VOICE COME OUT...? WHY IS MY CONSCIOUSNESS...
SIGH
NO!!
MASTER IS MY SOURCE OF INFORMATION... I'LL BE IN TROUBLE IF HE'S DEAD!

KHU KHU KHU...
...?
STARE

IN THE END, YOU'RE JUST A HUMAN
YOU'VE NAMES OTHER THAN SEAL MASTER BUT
FOR ME, YOU'RE NOTHING LESS THAN BUT A TOY
YOU BREAK EASILY
IT'S NOT MY PROBLEM IF YOU REGRET NOT KILLING ME SOON..

SLASH
Friendship
Scans

THUD
WHAT A JOKE...
NOW... IT'S YOUR TURN, LITTLE GIRL...
CLICK
...!?
BA-DUMP
WHA...WHAT IS THIS...THIS STRANGE SENSATION...I FELT HIS PRESENCE BEHIND MY BACK...

NO... IT CAN'T BE
ISN'T IT THAT HIS BODY IS LYING OVER THERE?
IT MUST BE
I KILLED THE SEAL MASTER! THERE'S NOTHING TO BE AFRAID OF ANY-MORE! NOTHING...
FLINCH
WHY ARE YOU SO SCARED?
DID YOU SEE THAT ILLUSION?

YOU BASTARD!
HOW...
YOU
I JUST LET YOU IN A HALLUCINATION HALFWAY THROUGH
NOW,
THE STEM CAPTURES THE PREY AND FROM IT THE SCALE WHICH PROTECTS THE BUD SPRAYS LIQUID THAT PRODUCES A POWERFUL HALLUCINATION POWER
THEN EVEN IF THE VICTIM HAS OVERCAME THE HALLUCINATION, THEY WILL HAVE TEMPORARY PARALYSIS
IT'S ENOUGH WITH ONLY BLOOD AS A SACRIFICE

FOR
ISABEL-CHAN

GRAB
SPLAT
CHOMP CHOMP
MAN
YOU EAT A LOT VERY WELL ♡
IF I COULD GET A HIGH RANK DEMON, THE FEE WOULD BE SUITABLE..
MA MASTER!

friendship
Scars
I'M FINE
THANKS TO THE BLOOD, ISABEL-CHAN BLOOMED WELL
MASTER, YOUR WOUNDS...
OH, KANON-KUN
EVEN THOUGH IT'S SAID THAT IT WOULD TAKE A LONG TIME FOR THE FLOWER TO BLOOM
TO MAKE IT HAPPEN, IT NEEDS "LOVE" LITERALLY
...
WITH THE POWER OF MY "BLOOD", IT HAS AWAKENED
RATHER THAN WORRYING ABOUT ME

KOTONE...!
WOULDN'T IT BE BETTER IF YOU WORRY ABOUT THAT GIRL?
!
...HMMM...
THE SIDE EFFECT OF THE PLANT IS TOO STRONG FOR HUMANS. THAT'S WHY, IT APPEARS, [AS IF] THEY'LL SLEEP ETERNALLY AFTER LOSING CONSCIOUSNESS.

DEMON'S "CAGE" ? NO, IT FEELS DIFFERENT
HMPH
WHERE ON EARTH IS THIS PLACE?
I COULDN'T BUY IT BECAUSE IT WAS EXPENSIVE ♪
KOTONE-CHAN YOU CAN'T!
TWITCH
HUH?
A!!
THIS IS THE NEW DRESS THAT I WANT FROM MY FAVORITE BRAND! MOREOVER THE SHOES TOO!!

!!
WHA..!?
YOU STILL HAVE THINGS TO DO!
YOU CAN'T GO THERE!
WAI
WHY ARE YOU GUYS HERE...!?
IT'S JUST NATURAL FOR US WHOM YOU CREATED TO BE HERE
BECAUSE THIS IS YOUR SPIRIT'S WORLD

THANKS BUT THE TRUTH IS I DON'T HAVE THE CONFIDENCE TO DO IT...
EVEN I COULDN'T LIVE UP TO MY EDITOR'S EXPECTATION
IN THE END, THAT'S YOUR LEVEL, HUH?
THAT'S RIGHT! ONLY YOU, OUR CREATOR
WHO CAN DRAW OUR FUTURE
squeeze
SO YOU'RE ONLY TALKING BIG WHEN YOU ACTED LIKE A CELEBRITY BACK THEN
WELL I NEVER EXPECTED ANYTHING FROM YOU SINCE THE BEGINNING THOUGH
WHA...

WHAT DID YOU SAY!? YOU HAVEN'T EVEN APPEARED IN THE STORY YET! DON'T TALK LIKE YOU KNOW EVERYTHING!
THAT DEPENDS ON YOU, RIGHT?
I'M JUST WORRIED ABOUT THE FRUIT FROM THE MAGIC COLLECTION. IT SEEMS THAT IT'S COMPLETELY GONE. IF ONLY YOU DIRECT YOUR NERVES TO THE RIGHT DIRECTION, YOU CAN BE SUCCESSFUL.
GRIT
I'M GOING TO PROVE IT... I'M GOING TO PROVE IT! DEFINITELY... DAMN...
Friendship Scans
FWAP
...BECAUSE MY WORK WILL SELL VERY WELL!!

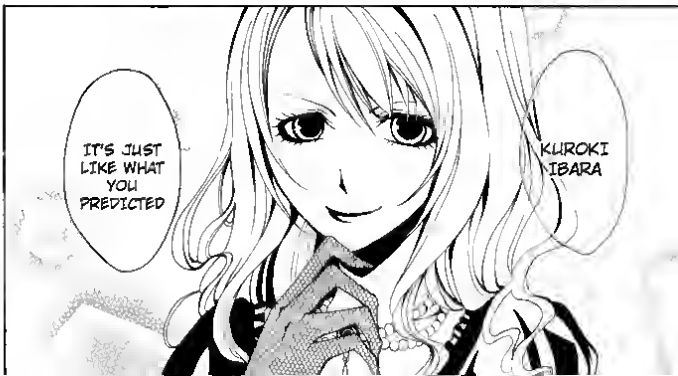
ARE YOU ALRIGHT!?
YOU'RE WOUNDED BADLY
GRAB
WHY DID YOU SAVE ME....
RISKING YOUR LIFE...
SMILE
I DIDN'T DO IT BECAUSE OF YOU, SO NO NEED TO WORRY
TURN
I SEE!
I KNEW IT ALREADY
IT'S JUST THAT I
I WASN'T WORRYING!

IF I CAN'T DO THAT, IT'S THE SAME AS BEING DEAD
I'LL RISK MY LIFE TO SEE THE MOMENT WHEN THE FLOWER BLOOMS
FUFU
I SEE

GLOOMY
HEY, BY THE WAY
IT'S YOUR OWN FAULT FOR SLEEPING
I ACTUALLY WANTED TO SEE YOU BEAT THE DEMON ♪
BUT !!
SOSOA
KREUSZ-SAMA
WHAT AM I SUPPOSED TO DO..
HE HEY MASTER WHAT ABOUT THIS GUY? HE SEEMS TO BE CRYING
LET HIM BE I'M NOT INTERESTED IN WEAK DEMONS
HA HA HA

YOU DID IT, MAKIMURA-SAN
SIGN: GOTHIC FANTASY EDITORIAL DEPARTMENT

YOU BLENDED REALITY AND FANTASY REALLY WELL
THE READERS ARE ACCEPTING YOUR STORY'S PLOT LATELY


IT'S JUST LIKE WHAT YOU PREDICTED
KUROKI IBARA

TAP
NOW! I MUST GO TO THE "OFFICE" ♪
HALF OF IT'S ABOUT MY OWN EXPERIENCE... THAT'S WHY
EHEHE
YO, KOTONE!
YAHHOO~ ☆
CLANG
CLANG

WELCOME

Diabolic Garden

ディアボリックガーデン

...ANYWAY I NEED TO RETAKE BECAUSE OF THE SLIGHT TRAUMA (LAUGH)
DIABOLIC GARDEN HAS BEEN MADE WITHOUT ANY HARM
...THAT'S THE WAY I MODELLED HIM AT FIRST BUT BEFORE I KNEW IT HE BECAME
TSUKASA-SAN
"IF THERE'S A CAFE WITH A MASTER LIKE THIS, I WANT TO VISIT IT EVERYDAY"
Special Thanks
Ken mochizuki
My family
My friends
and You
Ichigo Shiraki

AGE/ 17
BLOODTYPE/ A
HEIGHT/ 157CM
LIKE/ FLUTTERY WESTERN CLOTHES
STRAWBERRY CAKE WITH LOTS OF CREAM
HANDSOME MEN (BUT NOT THE ONES WITH BAD PERSONALITY)
DISLIKE/ BEING LOOKED DOWN UPON BY EDITOR FOR THE SECOND TIME ON AND AFTER REJECTION (WILL BEAR IT IF IT'S JUST THE FIRST TIME)
HOBBY/ SHOPPING FOR CUTE CLOTHES, MANGA CREATION ACTIVITIES

—Kotone—

—Tsukasa—

AGE/ 23
BLOODTYPE/ AB
HEIGHT/ 177CM
LIKE/ OF COURSE, THE LOVELY PLANTS, WELL-USED HOME APPLIANCES AND EATING APPLIANCES
DISLIKE/ CROWDED PLACES, INSECT PEST WHICH THREATENS THE LOVELY PLANTS, USELESS DEMONS
HOBBY/ DEVELOPING NEW MENUS, READING

KR
KREUSZ-
SAMA
S
M
I
R
K
DAMNED
SEAL
MASTER!!
CRUZU
KREUSZ-
SAMA
I WILL HAVE
VENGEANCE...
FOR
SURE!!
NOW THE STORY OF A VENGEFUL DEMON BEGINS
VOLUME 2 IS ON SALE NOW!!

FRIENDSHIP SCANS

IS STILL LOOKING FOR.

**TRANSLATORS
->JAPANESE.
->CHINESE
->KOREAN
->VIETNAMESE

**EDITORS
->CLEANERS
->TYPESETTERS
->QUALITY CHECKERS

**PROOFREADERS

**EDITOR-IN-TRAINING (EITs)

VISIT US AT:

WEBSITE WWW.FRIENDSHIPSCANS.COM

FORUM HTTP://WILDFIREBOARDS.COM/FRIENDSHIPSCANLATION/INDEX/

CHATANGO HTTP://FRIENDSCANS.CHATANGO.COM/

E-MAIL FRIENDSHIPSCANS@GMAIL.COM